

Gemeinde



Ihrlerstein



# MITTEILUNGSBLATT

41. Jahrgang

Ausgabe 12/2022



Bild: Krebs

# Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

schon wieder ist es Zeit, auf ein vergangenes Jahr zurückzublicken. Vieles hat sich in 2022 ereignet: Planbares, aber auch Unvorhersehbares, Positives und Negatives wie der Brand im Fochler-Anwesen, die Schließung des Verbrauchermarktes oder der für uns alle unvorstellbare Krieg in der Ukraine und dessen Auswirkung auf Europa und die ganze Welt. Umso wichtiger ist es, dass wir als Gemeinschaft zusammenhalten.

Gemeinsam haben wir im Rahmen unserer finanziellen Möglichkeiten viel erreicht, um unser Ihrlerstein wieder ein Stück lebenswerter zu machen. Der Gemeinderat, die Verwaltung sowie alle Vereine und Institutionen trugen in erheblichen Maß dazu bei, die anstehenden Aufgaben zu meistern und für Sie zufriedenstellend umzusetzen. Allen, die so zum Gemeinwohl beigetragen haben, möchte ich ein herzliches Dankeschön sagen.

Nur so konnten auch nach zwei Jahren Zwangspause endlich wieder Veranstaltungen und Feste stattfinden. Und man sah: die Leute wollten wieder raus und feiern. Alle waren sie ein Erfolg! Denken Sie zurück an die vielen vereinsinternen Feste, die Einweihung des Feuerwehrgerätehauses, das Pfarrfest mit dem 25-jährigen Priesterjubiläum, die Kreativ-Ausstellung und das Brandler Sommerfest, das erstmals hinterm Rathaus stattfand. An dieser Stelle möchte ich gleich für den ersten „Brandler Wintermarkt“ am Samstag, den 21. Januar werben.

Unsere Kinder sind uns wichtig. Die Spielplätze in der Schlesierstraße und der Schulstraße wurden grundsaniiert und der langersehnte Pumptrack wurde eröffnet. Zudem wurde in Rekordzeit aufgrund fehlender Kinderkrippenplätze eine Großtagespflege im alten Feuerwehrgerätehaus errichtet. Die positive Geburtenentwicklung der vergangenen beiden „Corona-Jahre“ sowie auch der erfreuliche Zuzug junger Familien beschäftigt uns die nächsten Jahre. Die Kindergärten müssen vergrößert und neu gebaut werden und auch eine zukunftsweisende Grundsanierung und notwendige Erweiterung unserer Jakob-Ihrler-Schule aus den 60er-Jahren zur Ganztagschule ist zwingend erforderlich.

Viele, viele Themen haben die Ihrlersteiner Bürger bewegt, aber „Allen Leuten recht getan, ist eine Kunst, die niemand kann.“ Ja und Nein: zur Hundeleinenpflicht, zu Fahrradfahrern im Wald, zu mangelndem

Strauchbeschnitt an den Straßen, zu weniger und damit bewussterem Räum- und Streudienst im Winter, zur Überwachung des ruhenden und fließenden Verkehrs und letztendlich zum kontrovers diskutierten Thema Solarpark und Windräder. Doch Ihrlerstein geht mit der Zeit und so bin ich froh, dass nach diversen Gesprächen die Richtung und das Ja zu erneuerbaren Energien gegeben wurde.

Weitere Highlights in diesem Jahr aber waren der neu ins Leben gerufene „Brandler Fünfer“, nicht zu vergessen und Gold wert, unsere „Bürgerhilfe“, die sich bereits nach kürzester Zeit etabliert hat und vor allem gerne von unseren Senioren angenommen wird. Und natürlich der Start zur Gestaltung unserer noch nicht vorhandenen Ortsmitte mit der überragenden Bürgerbeteiligung bei der Fragebogenaktion im Frühjahr.

Diese kurze Rückschau auf das nahezu abgelaufene Jahr zeigt sowohl die Vielfältigkeit der Aufgaben als auch hohe Arbeitspensum, das von allen haupt- und ehrenamtlichen Kräften geleistet wurde.

Für dieses gute Miteinander möchte ich mich im Namen aller Kollegen der Verwaltung, des Gemeinderates und als Bürgermeister ganz herzlich bei Ihnen allen bedanken und wünsche Ihnen eine besinnliche Weihnachtszeit, Gesundheit und vor allem Zufriedenheit für das kommende Jahr 2023.

Ihr Thomas Krebs

Erster Bürgermeister



*Thomas Krebs*



# GEMEINDERATSSITZUNG

## Auszug aus dem Sitzungsprotokoll vom 06.12.2022:

Der erste Bürgermeister Thomas Krebs eröffnet die Sitzung des Gemeinderates Ihrlerstein und begrüßt die anwesenden Zuhörer und die Vertreterin der Presse. Drei Gemeinderatsmitglieder sind entschuldigt. Der Bürgermeister stellt die ordnungsgemäße Ladung fest. Das Gremium ist beschlussfähig.

Gegen die Tagesordnung bestehen keine Einwände und so wird in die Behandlung der einzelnen Punkte eingetreten.

Die Niederschrift des öffentlichen Teils der Gemeinderatssitzung vom 08.11.2022 wird ohne Einwendungen angenommen.

### Erlass einer „Satzung zur Benutzung“ und einer „Gebührensatzung für Obdachlosenunterkünfte der Gemeinde Ihrlerstein“

Bislang besteht in der Gemeinde Ihrlerstein noch keine Satzung über die Unterbringung Obdachloser. Aus diesem Grund wird von Seiten der Verwaltung vorgeschlagen, eine derartige Satzung zu erlassen, um hier eine gemeindliche Regelung für die Unterbringung Obdachloser zu besitzen. Um für die Benutzung der Obdachlosenunterkünfte Gebühren erheben zu können, ist neben einer Benutzungssatzung auch der Erlass einer korrespondierenden Gebührensatzung notwendig. Die Gebührensätze für die Unterbringung wurden von der Kämmerei kalkuliert und in diesen Satzungsentwurf eingearbeitet.

Beide Satzungen treten zum 01.01.2023 in Kraft.

### Bebauungsplan „Ortszentrum“ der Gemeinde Ihrlerstein; Vorstellung des Deckblattentwurfes

In der Sitzung vom 08.03.2022 wurde beschlossen, den Bebauungsplan „Ortszentrum“ aufgrund des Neubaus des Kindergartens durch ein Deckblatt zu ändern. Mit der Änderung wurde das Ingenieurbüro Komplan beauftragt. Dies hat nun die erste Planung hierzu vorgelegt. Der Planungsvorschlag wird grundsätzlich angenommen. Die Baufenster des Pfarrhauses sowie der Kirche St. Josef sollen im südlichen

Teil verbunden werden. Weiterhin soll das Baufenster im Bereich des alten Kindergartens erweitert werden, um Folgenutzungen des alten Kindergartens bzw. Erweiterungen des neu geplanten Kindergartens zu ermöglichen. Das Planungsbüro soll aus dieser Grundlage den Bebauungsplanentwurf entwickeln und dem Gremium zur Billigung vorlegen.

### Informationen und Anfragen

Hinweis zum **Winterdienst**: Die Kommunen haben eine Verkehrssicherungspflicht. Danach sind Kommunen aber grundsätzlich nur verpflichtet, **verkehrs-wichtige und gleichzeitig gefährliche** Straßenabschnitte zu räumen und zu streuen. Dessen sollte sich jeder Bürger bewusst sein und dies für seine eigene und auch von ihm genutzter Straße bedenken. Aufgrund immer knapper werdender Ressourcen, zudem das Streusalz nicht mehr unbegrenzt zur Verfügung steht und der wichtige ökologische Gedanke zum Thema Grundwasserschutz, werden alle Straßen im Gemeindegebiet daher untersucht und Prioritäten herausgearbeitet, welche Straßen zukünftig vorrangig befahren und eher seltener befahren werden.



**LANG**  
MALERMEISTER

**Eulenstraße 22**  
**93346 Ihrlerstein**  
Tel.: 09441-2 09 99 79  
[www.lang-maler.de](http://www.lang-maler.de)

**Hilfe und Rat im Trauerfall**



Schmerz und Leid beim Verlust eines geliebten Menschen können wir nicht lindern.  
Wir nehmen uns jedoch Zeit für Ihre Wünsche, beraten Sie und sorgen für eine würdevolle Gestaltung der Beerdigung.

**Bestattungen Adamczyk**  
Fachgeprüfter Bestatter  
Erd-, Feuer-, Urnen- und Seebestattung  
93336 Tettenwang, Schulstr. 12  
Telefon 09446/561  
93309 Kelheim, Ludwigstr. 1  
Telefon 09441/2251

Unser Bestattungsteam ist Tag und Nacht dienstbereit

**Räumpflicht** der Grundstückseigentümer bzw. Nutzungsberechtigten. Diese haben die sogenannte Sicherungsfläche = Gehbahn (Gehweg oder bei Nicht-Vorhandensein ein Ein-Meter-Streifen auf der Straße vor dem Grundstück) von Schnee zu räumen und bei Schnee-, Reif- oder Eisglätte mit geeigneten abstumpfenden Stoffen wie Sand, Split zu behandeln. Das Streuen von Tausalz ist nur bei besonderer Glättegefahr bei Treppen und starken Steigungen zulässig.

Die Bayernwerk Netz GmbH weist daraufhin: **Ersetzen/Aufrüsten von bestehenden Kabelleitungen und Installation von weiteren Trafostationen**, aufgrund immer häufiger installierter Photovoltaikanlagen und Wallboxen. Dies führt zum einen zum großflächigen Öffnen der Straßen und zum zweiten zum Installieren und Aufstellen von Trafostationen auch auf [möglicherweise] privatem Grundbesitz, wenn dies zwingend erforderlich ist und kein öffentlicher Grund in der Nähe des notwendigen Standortes zur Verfügung steht.

Ein Gremiumsmitglied regt die Mitgliedschaft in der **Energieagentur Regensburg** an, dies vor allem vor dem Hintergrund des Energiesparens, des befürchteten Blackouts und der möglichen energetischen

Sanierung von Liegenschaften. Hierzu berichtet der Bürgermeister, dass er bereits im Herbst 2022 den Beitritt erklärt habe. Dieser Schritt wird von den Anwesenden begrüßt.

Ein weiteres Gemeinderatsmitglied bittet, den **Langsee**, falls möglich, durch den VÖF räumen zu lassen, da dieser bereits wieder verkrautet sei.

Nachdem keine weiteren Anfragen mehr vorliegen, wird der öffentliche Teil der Gemeinderatssitzung geschlossen.



**siegfried reisinger**  
**Innenausbau und Bauelemente**

**Parkett-, Kork-, Laminat- und Designböden**  
**Parkett- und Treppenrenovierung**  
**Zimmertüren**  
**Innenausbau**

**www.schreinermeister-reisinger.de**  
 Siegfried Reisinger, 93346 Ihrlerstein, Sausthal 11  
 Tel. 09447-812, Mobil 0171-2093688.



**MB Männer & Biermeier**  
**Bestattungsinstitut**

- Bestattungsvorsorge
- 24h-Rundumbetreuung
- alle Friedhöfe weltweit
- TÜV-zertifiziert

**24h-Tel 09441 12228**  
 Kelheim · Kelheimwinzerstraße 62  
 www.bestattung-kelheim.de

über **25** Jahre

24 Stunden  
 und wir Ihnen  
 nlicher Helfer.  
 uns dann an,  
 wenn Sie uns  
 brauchen.

**BESTATTER**  
 VOM HANDWERK GEPRÜFT

**DAS ORIGINAL - Tradition seit 1987**



**Baumann Bernhard**

- Natursteinmauern und Pflasterbau
- Minibagger- und Bobcat-Arbeiten
- Haus- und Wohnungs-Sanierung
- Reparatur und Instandhaltung
- Hausmeister und Winterdienst
- Sämtliche Gartenarbeiten

**Dienstleistung Haus**  
 Elsterstr. 16  
 93346 Ihrlerstein  
 Handy 0171 / 6361986 Tel.: 09441 / 2 86 90

**rund ums Haus**



**Gaststätte und Cafe**  
**im Naturfreundehaus**

(Ihrlerstein /Sausthal), Telefon 09447/360

Geöffnet: Freitag ab 15 Uhr  
 Samstag ab 12 Uhr und  
 Sonntag ab 9 Uhr – 18 Uhr.

Außerhalb dieser Zeit stehen wir auch für private und betriebliche Feiern zur Verfügung.  
 Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

www.naturfreunde-kelheim.de  
 vorstand@naturfreunde-kelheim.de

## Auszug aus dem Sitzungsprotokoll vom 24.11.2022:

Die zweite Bürgermeisterin Gabi Schmid eröffnet die Bauausschusssitzung. Sie stellt die ordnungsgemäße Ladung fest. Das Gremium ist beschlussfähig. Der öffentliche Teil der Sitzungsniederschrift der Bauausschusssitzung vom 27.10.2022 wird angenommen.

### **Bauantrag, Nutzungsänderung von einer Teilfläche einer Lagerhalle zur Bürofläche Lage: Auf der Platte**

Der Bauausschuss nimmt den Sachverhalt zur Kenntnis und befürwortet die Nutzungsänderung eines Teils einer Lagerhalle zu Büroräumen.

### **Bauantrag, Errichtung eines Einfamilienhauses mit Doppelgarage und einer Einliegerwohnung mit Carport Lage: Schlesierstraße**

Der Bauausschuss nimmt den Sachverhalt zur Kenntnis und stimmt der Befreiung zur Dachform der Garage und Carport „begrüntes Flachdach“ zu (vgl. hierzu die textlichen Hinweise im Bebauungsplan „Mohnblumenweg/Schlesierstraße-Überarbeitung“ zur Dachbegrünung).

### **Bauantrag, Nutzungsänderung eines Wohn- und Geschäftshauses zu einem Mehrfamilienhaus, Lage: Sonnenblumenstraße**

Der Bauausschuss nimmt den Sachverhalt zur Kenntnis und befürwortet die Nutzungsänderung von einem Wohn- und Geschäftshaus zu einem Mehrfamilienhaus mit 5 Wohneinheiten. Gemäß Art. 7 Bay-BO ist bei mehr als 3 Wohnungen ein ausreichend großer Kinderspielplatz anzulegen.

### **Bauantrag, Neubau eines Einfamilienhauses mit Doppelgarage Lage: Am Schlittenhang**

Der Bauausschuss nimmt den Sachverhalt zur Kenntnis und befürwortet die beantragten Befreiungen von den Festsetzungen des Bebauungsplanes „Östlich

der Schulstraße II“. Die geringfügige Abweichung vom Bebauungsplan erfolgt aufgrund der äußeren Umstände der Nachbargarage.

### **ORTSEINSICHT, Errichtung einer Einfriedung – Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplanes**

Grundsätzlich werden die Festsetzungen im Bebauungsplan aus städtebaulicher Sicht festgelegt. Sie dienen dazu, das Orts- und Landschaftsbild so wenig wie möglich zu beeinträchtigen. Dazu gehören insbesondere auch die Regelungen über die Gestaltung der Einfriedungen. Die Schaffung von enorm wuchtigen Einfriedungen würde hierbei zu Einmauerungseffekten führen. Abweichungen von Festsetzungen eines Bebauungsplanes können gemäß Art. 63 Abs. 3 i. V. m. Art. 63 Abs. 1 BayBO, § 31 Abs. 2 BauGB durch die Gemeinde erteilt werden. Grundsätzlich ist bei Befreiungen abzuwägen, ob notwendige Gründe für die Erteilung einer solchen vorliegen. Handelt es sich um eine Befreiung, welche aus Gründen des Wohles der Allgemeinheit erforderlich ist, bzw. liegt eine nicht beabsichtigte grundstücksbezogene Härte vor, welche eine Befreiung erforderlich mache? Werden grundsätzlich in einem relativ neuen Bebauungsplangebiet Befreiungen von den Festsetzungen des Bebauungsplanes erteilt, werden Präzedenzfälle geschaffen. Bei Stützmauern und geschlossenen Einfriedungen über 2,00 m entfällt die Abstandsflächen-Privilegierung, d. h. es fallen Abstandsflächen an.

### **ANTRAG, Anbringung eines Verkehrsspiegels, Hauptstraße – gegenüber Einmündung Amselweg**

Der Kreuzungsbereich ist allen Bauausschussmitgliedern bekannt. Der Bauausschuss befürwortet die Anbringung eines Verkehrsspiegels zur Sicherheit der Rad- und Fußgänger. Die Kosten übernimmt die Gemeinde Ihrlerstein.

### **ANTRAG, Errichtung von zwei Bushäuschen an der Nürnberger Straße auf Höhe Abzweigung Hauptstraße**

Der Bauausschuss nimmt den Sachverhalt zur

Kenntnis. Zur Vergabe wird die Angelegenheit zuständigkeithalber an den Gemeinderat weitergeleitet. Eine Wartehalle (mit Prallschutz an der Parkplatzseite) im Bereich der nördlichen Bushaltestelle soll auf dem Schotterparkplatz errichtet werden. Bezüglich der zweiten Wartehalle im Bereich der südlichen Bushaltestelle soll eruiert werden, ob die Möglichkeit besteht, diese in Form eines Vordaches vor dem Schaufenster anzubringen. Eine Kostenermittlung ist durchzuführen. Des Weiteren sollte der Planer „Ortsmitte“ in das Vorhaben einbezogen werden.

### **INFORMATIONEN, Bauantrag, Neubau von zwei Doppelhaushälften mit jeweils einer Einliegerwohnung im Kellergeschoss und eines Carports, Lage: Nelkenstraße**

## **Aktueller Stand zur Gestaltung unserer Dorfmitte**

Wie bereits erwähnt fand am 13.10.22 eine Infoveranstaltung zur Ergebnisvorstellung der Bürgerbefragung zur Gestaltung mit ca. 80 Bürgern in der Schulaula statt. Daraufhin wurden die drei Themenkreise „neue Ortsmitte“, „Nahversorgung“ und „Kultur“ gebildet, wobei interessierte Bürger zur Mitwirkung gesucht wurden. Am 09.11., 14.11. und 28.11. fanden die ersten Bürgerwerkstätten, zwar mit geringer Beteiligung, dennoch hochmotiviert, statt.

Zur ersten Bürgerwerkstatt der „neuen Ortsmitte Ihrlerstein“ fanden sich nach der Besichtigung des so genannten Ehrnthaler-Gasthauses circa 15 Bürgerinnen und Bürger, gemeinsam mit Herrn Bürgermeister Krebs und dem Planer Harald Hillebrand im Rathaus ein. Die Bausubstanz des ehem. Gasthauses befindet sich offensichtlich in einem Zustand, der aufgrund von Denkmalschutzaufgaben zu erhalten ist. Dies gilt nicht für den Anbau, welcher abgerissen werden kann/soll. Die Gesichtspunkte einer energetischen Sanierung (Energieeffizienz) sind bei den Planungen zu berücksichtigen. Darin war man sich einig.

Für den Erfolg einer belebten Ortsmitte ist die Nutzung und Ausstattung des Gebäudes und der Freiflächen ausschlaggebend.

Die Teilnehmer können sich so im Dachgeschoss Ausstellungsräume für Kunst und Kultur oder eine Galerie vorstellen. Zudem könnten im zweiten Obergeschoss auch Trauungen vollzogen werden.

Das Bauvorhaben wurde in der letzten Bauausschusssitzung vom 27.10.2022 behandelt und grundsätzlich befürwortet. Allerdings war zu diesem Zeitpunkt die Grundstückerschließung dahingehend nicht gesichert, dass für den Anschluss an die öffentliche Entwässerungseinrichtung die neu erschlossene Ortsstraße „Nelkenstraße“ hätte geöffnet werden müssen.

Gemäß Gemeinderatsbeschluss darf binnen einer Frist von 5 Jahren eine neu erschlossene Straße nicht geöffnet werden. In Abstimmung zwischen der Antragstellerin und dem Zweckverband zur Abwasserbeseitigung im Raume Kelheim wird an die bereits bestehende Hausanschlussleitung angeschlossen. Die Spartenauskünfte Strom und Telekom besagen, dass ein Leerrohr bzw. eine Anschlussmöglichkeit außerhalb des asphaltierten Bereichs vorhanden ist.

Einig war man sich entsprechend dem Ergebnis der Bürgerumfrage, dass ein Gasthaus mit angrenzendem Saal (Neubau) und Biergarten entstehen soll. Hierfür sind neue sanitäre Anlagen und die Ausstattung einer modernen Küche unerlässlich. Auch ausreichend Parkplätze sind vorzusehen. Die Kernfrage für die Planung des vielfach gewünschten Bürgersaals ist vor allem, wie viele Personen er fassen soll. Der Saal sowie der Biergarten dienen als ökonomische Stütze für das gewünschte Gasthaus. Gesucht wird am Ende eine Gastwirts-Familie, die sich um die künftige Gaststätte in der Ortsmitte bewerben wird.

Der auf der angrenzenden Straße auftretende Lärm soll durch lärmreduzierende Maßnahmen abgemildert werden. Allerdings wurde ebenso angemerkt, dass sich durch die angrenzende Durchfahrtsstraße die Chancen auf „Laufkundschaft“ wie Reisebusse und Motorradfahrer erhöht, was für die Kundenfrequenz und damit den wirtschaftlichen Erfolg der Gaststätte vorteilhaft ist.

Hauptaugenmerk der Ortsmittesanie rung wird aber nicht nur die Architektur der Gebäude und Freianlagen. Das Wichtigste sei der soziale Zusammenhalt im Ort sowie die Möglichkeit, die vorhandenen sozialen Treffpunkte massiv aufzuwerten oder neu zu schaffen, sei es durch Grillplätze, Bänke, Spielmöglichkeiten und Treffpunkte für Jung und Alt, einen Standort für einen Maibaum oder einen Brunnen. Die Nähe zur Kirche und den neu gestalteten Stellplätzen am Friedhof sei hier vorteilhaft. Auch ein Wochenmarkt sei geplant und müsse organisiert werden.

Eine Teilnehmerin wies darauf hin, dass sich im Bereich östlich des bestehenden Gebäudes früher ein Stadel befand. Möglicherweise gibt es hier architektonische Gestaltungsmöglichkeiten, die diese historischen Gegebenheiten aufnehmen. Der Arbeitskreis war sich darin einig, dass die Planungsarbeiten schnellstmöglich beginnen und weitere Arbeitstreffen dann erst wieder im Rahmen der Vorplanungen stattfinden sollten. Für nächstes Jahr sind der Abriss des alten Saals, die konkrete Planung der Gebäudesanierung und des neuen Gebäudes sowie die detaillierte Freianlagenplanung vorgesehen.

Die Bürgerwerkstätten zu den Themenfeldern „Kultur“ (bisher 5 Personen) und „Nahversorgung“ (bisher 3 Personen) dagegen haben vereinbart, sich Anfang des Jahres wieder treffen zu wollen. Bis dahin sollen weitere Teilnehmer gewonnen werden, um Vorbereitungen für einen Wochenmarkt zu treffen und diesen zu organisieren. Die Initiative dafür müsse von den Bürgern selbst ausgehen. Zum Thema Kultur wurden sowohl der Steinbruch als auch die Verwendung des alten Feuerwehrhauses als möglicher Kulturtreff angesprochen. Man wolle dafür Aktionen planen wie beispielsweise ein „Grünssandstein-Künstlerwochenende“. Allerdings müssten vorab noch Gespräche mit den Eigentümern und Akteuren geführt werden, um auszuloten, welche Möglichkeiten der Umsetzung bestehen. Beim „Brandler Kulturtreff“ könnte man sich vorstellen: Vorlesungen, Informationsveranstaltung, Repair-Kaffee, Mal- und Schnitzkurse, Kar-

tenabende, Tanzkurs und ...

Das nächste Treffen für die „Kultur-Bürgerwerkstatt“ soll am 02.03.2023 im alten Feuerwehrhaus stattfinden.

Das Treffen für die „Wochenmarkt-Bürgerwerkstatt“ wird ebenfalls Anfang des Jahres stattfinden. Ort und Zeit werden noch bekannt gegeben.

Weitere Unterstützung für die Themenfelder Kultur und Nahversorgung/Wochenmarkt ist jederzeit herzlich willkommen.

Je mehr Bürger an diesem Projekt teilnehmen und mithelfen, umso lebenswerter können wir die Gemeinde für die Zukunft gestalten.

Für Ihre Mithilfe schon einmal vorab vielen Dank!

Thomas Krebs, Erster Bürgermeister



**Besuchen Sie uns in Ihrlerstein, Kelheim, Riedenburg, Bad Gögging und Regensburg**

**Produktion**  
**Hauptstr. 10**  
**93346 Ihrlerstein**  
**09441/3587**  
 metzgerei-doehl@gmx.de  
 www.metzgerei-doehl.de

**Hauptgeschäft**  
 Hauptstr. 7  
 93346 Ihrlerstein  
 09441/2099499

**Filiale Bauersiedlung**  
 Kelheimwinzerstr. 136  
 93309 Kelheim  
 09441/12849

**Filiale Donaupark**  
 Donaupark 20b  
 93309 Kelheim  
 09441/6858455

**Filiale Riedenburg**  
 Gewerbestr. 2a  
 93339 Riedenburg  
 09442/906649

**Filiale Bad Gögging**  
 Neusiedler Str. 12  
 93333 Bad Gögging  
 09445/9735666

**Filiale Regensburg**  
 DEZ Weichser Weg 5  
 93059 Regensburg  
 0941/38396231

**METZGEREI**  
**Doehl**  
**Fleisch & Wurst**

# Aus dem Rathaus

## Informationen in Kürze

+++++++ **Brandler Wintermarkt:** Samstag, 21.01.2023, ab 15 Uhr ++++++ **Winterdienst:** Reduktion aufgrund von Nachhaltigkeit und Grundwasserschutz ++++++ **Bürgersprechstunde:** Donnerstag, 19. Januar von 15.30–17.30Uhr, Anmeldung erwünscht ++++++ **Rathaus:** zwischen den Feiertagen geschlossen (im Falle eines Trauerfalles wenden Sie sich bitte an Tel.: 5034-22) ++++++

## Gemeinderatssitzung Januar

Die nächste Gemeinderatssitzung: Dienstag, 10.01.2023 um 19 Uhr im großen Sitzungssaal des Rathauses.

## Wertstoffhof Ihrlerstein

Beim Bauhof, Gronsdorfer Weg 60

### Winteröffnungszeiten

Di. u. Fr. 15.00–17.00 Uhr, Sa. 9.00–12.00 Uhr

23.12.2022–09.01.2023  
geschlossen!

## Die Gemeinde ...

### ... gratuliert zum Geburtstag

Franz Hecht

85. Geburtstag

Georg Plutz

85. Geburtstag

Claus Curtz

85. Geburtstag



### ... begrüßt unsere jüngsten Bürger

Elias Riepl

Moritz Seidl

Linda Deufel



### ... gratuliert zur Diamantenen Hochzeit

Anton und Juliane Karl



### ... trauert um

Karl Kraus

Herbert Nagy

Friedrich Dantl

## Aus dem Fundbüro



Gefunden... Was? Wo?

Samsung Handy

Schulerloch

Damenuhr (rosé)

Vor der  
Jakobs-Apotheke

Bitte melden Sie sich im Fundbüro im Zimmer 1 des Rathauses, wenn Sie etwas gefunden bzw. verloren haben (Tel. 09441/5034-0).

## Meldung Zählerstand der Gartenwasseruhr!

Um eine schnelle und reibungslose Abrechnung der Kanalbenutzungsgebühren für das Jahr 2022 zu gewährleisten, benötigt der Zweckverband zur Abwasserbeseitigung im Raume Kelheim die Zählerstände der gemeldeten Gartenwasseruhren. Jeder Hausbesitzer im Verbandsgebiet, der einen solchen Zwischenzähler installiert hat, kann den Zählerstand ab sofort bis zum 31.12.2022 beim AZV Kelheim melden.

Tel.: 09441/29891-0 • Fax: 09441/29891-55

E-Mail: [s.tintz@azv-kelheim.de](mailto:s.tintz@azv-kelheim.de)

Homepage: [www.azv-kelheim.de](http://www.azv-kelheim.de)

Zweckverband zur Abwasserbeseitigung im Raume Kelheim • Altmühlstraße 7 • 93309 Kelheim



Jahres- und Gebrauchtwagen

- Transporter
- Unfallinstandsetzung
- Reifenservice
- Glasreparaturen
- Scheibentausch
- Marderschuttsysteme

KFZ-Meisterbetrieb | HU & AU Abnahme

09441 7039376 • [info@autopark-kirche.de](mailto:info@autopark-kirche.de) • [www.autopark-kirche.de](http://www.autopark-kirche.de)

## Impulse Café Ihrlerstein - Veranstaltungen 2023

1. Do., 11. Mai 2023, 19.00 h



Anja Witschel mit: **RENTE - An alles gedacht? Störfaktoren im Griff? So schaust du entspannt in die Zukunft.**

"Mehr als die Vergangenheit interessiert mich die Zukunft, denn in ihr gedenke ich zu leben." (Albert Einstein)

2. Do. 15. Juni 2023, 19.30 h



Marianne Rinker (d'Chefin) mit:

**"Zuhören oder Hinhören - die 7 Stufen des Zuhörens"**

Kommunikation ist ja nicht allein was gesagt bzw. gesendet wird, sondern was die andere Person empfängt. Und genau da liegt die Krux 😊!

3. Do., 06. Juli 2023, 19.30 h



Mark PrévotEAU, Learning Consultant und Trainer, mit:

**"Smart ausbilden und coachen!"**

Bringe innovative Methoden in deine Lernsituationen mit Azubis, Nachwuchskräften und Klienten!

4. Do., 27. Juli 2023, 19.30 h



Janine Dieke, M.A. Erwachsenenbildung, NLP-Master und Resilienz-Coach, mit:

**Die Macht der positiven Psychologie- und wie du sie für dich nutzen kannst.**

5. Do., 24. August 2023, 19.00 h



Alexandra Graßler, Trainer, Moderator und Coach, Rhetorikerin, Bloggerin und Autorin mit: **„Glück aus eigener Herstellung!“** -

- wie sich mit dem Körper Glück schaffen lässt
- was für Denkhaltungen unser Geist braucht um glücklich zu sein
- Impulse die unsere Seele glücklich machen

6. Do., 07. September 2023, 19.00 h



Soung Chon mit: **"Die Reise zum Glück!" - Kein Mensch kann mich verletzen.**

Eine Zusammenüberlegung über das Glücklich-Sein nach gestalttherapeutischer These und alter buddhistischer Lehre.

**Im Anschluss feiern wir 3 Jahre Impulse Café!!!**

Bitte via Homepage [www.Impulse-Cafe.com](http://www.Impulse-Cafe.com) oder Email [Rinker@natuerlich-fit-team.de](mailto:Rinker@natuerlich-fit-team.de) anmelden.

## Brandler Fünfer

Der „Brandler Fünfer“ kann aktuell eingelöst werden:

Bärenbeck; Cafetscherl; Metzgerei Döhl;  
Friseursalon Margit; Jakobs Apotheke;  
Fußpflege Iris Krebs; Blumen Allerlei Lindner  
Brigitte; Gaststätte Maharadscha;  
Auto Reinwald; Barkeeper & Cocktailservice  
Christian Zach

Die Liste der Firmen, die die „Brandler Fünfer“ einlösen, wird ständig aktualisiert.

Gewerbetreibende in Ihrlerstein, die ebenfalls teilnehmen möchten, sind jederzeit herzlich willkommen. Wir bitten um Ihren Anruf unter 09441/5034-22.



## Räum- / Streupflicht im Winter 2022/2023

Liebe Grundstückseigentümer,  
die Gemeinde Ihrlerstein weist darauf hin, dass mit Eintritt der winterlichen Straßenverhältnisse wieder die Räum- und Streupflicht für Gehwege in Kraft tritt. Bei einseitigen Gehwegen sind im Jahr 2022 die Grundstückseigentümer mit geraden Hausnummern und im Jahr 2023 die Grundstückseigentümer mit ungeraden Hausnummern zur Durchführung der Räum- und Streupflicht verpflichtet. **Wir bitten um Beachtung.**

Näheres unter [www.ihrlerstein.de/media/9590/vo\\_reinigung\\_2021.pdf](http://www.ihrlerstein.de/media/9590/vo_reinigung_2021.pdf)



Sanitätshaus Seitz GmbH  
Am Kastlacker 3  
93309 Kelheim  
Telefon (09441) 7001-0  
[www.seitz-kelheim.de](http://www.seitz-kelheim.de)

Sanitätshaus • Reha-Technik • Orthopädie-Technik • Orthopädie-Schuhtechnik



# MAHARADSCHA RESTAURANT

## BIERGARTEN UND EISDIELE ÖFFNUNGSZEITEN:

93346 Ihrlerstein • Hauptstraße 42  
[www.maharadscha-ihrlerstein.de](http://www.maharadscha-ihrlerstein.de) • E-Mail: [N.Kumar@t-online.de](mailto:N.Kumar@t-online.de)  
Telefon: 09441 / 70394 -64 • Fax: -65 • Handy: 0175 / 5967137

### 10 Jahre Maharadscha in Ihrlerstein!

Schon so lange dürfen wir Sie mit unseren Spezialitäten aus Italien, Bayern und natürlich unserer indischen Heimat verwöhnen. Wir bedanken uns ganz herzlich bei unseren treuen Gästen, die immer wieder gerne unser Restaurant besuchen – und auch in der Corona-Zeit zu uns gestanden und regelmäßig Essen bei uns bestellt haben. Wir freuen uns darauf, Sie auch in den nächsten 10 Jahren bei uns bewirten zu dürfen!

**Wir wünschen unseren Gästen frohe Weihnachten und ein gesundes Neues Jahr!**



Ihre Familie Kumar

## Winterdienst

Um bei Schneefall einen einwandfreien Winterdienst zu gewährleisten und dem Personal des Bauhofes die Arbeit zu erleichtern, möchte die Gemeindeverwaltung kurze Hinweise mit der Bitte um Beachtung geben.

Bitte Sträucher und Äste, die aus Vorgärten auf öffentliche Straßen und Gehwege überhängen, zurückschneiden! Sie werden bei Belastung durch Schnee noch heruntergedrückt und bedeuten dann eine noch größere Behinderung für alle Verkehrsteilnehmer. Außerdem können die gemeindlichen Fahrzeuge ihren Streu- und Schneeräumdienst nicht ordnungsgemäß durchführen.

Bitte die Autos unbedingt auf den privaten, gebäudebezogenen Stellplätzen parken, damit der Schneeräumdienst nicht behindert ist. Straßenbereiche also möglichst von geparkten Fahrzeugen freihalten.

Bei Schneefall nicht sofort mit Sonderwünschen in Bezug auf die Schneeräumung an die Gemeindeverwaltung herantreten. Als Erstes haben die

Schneeräumfahrzeuge dafür zu sorgen, dass der Verkehr auf den örtlichen Straßen aufrechterhalten wird. Das Schneeräumfahrzeug der Gemeinde kann nicht überall zur gleichen Zeit sein.

Nach der Winterdienstsatzung der Gemeinde müssen die Hausbesitzer vor ihren Grundstücken die Gehwege oder Gehbahnen räumen. Wenn die Gehwege oder auch Gehwegteile manchmal im Zuge unserer Winterdienstarbeiten aus Zweckmäßigkeitsgründen von Gemeindebediensteten mitgeräumt oder mitgestreut werden, darf daraus nicht geschlossen werden, dass wir die Verpflichtung zur Sicherung der Gehwegflächen in diesem Bereich übernehmen. Die Gemeindeverwaltung bittet daher alle Anlieger von öffentlichen Straßen, bei Notwendigkeit zu räumen und zu streuen. Unfälle, die darauf zurückzuführen sind, dass nicht oder nur ungenügend der Räum- und Streupflicht nachgekommen wurde, können erhebliche Schadensersatzforderungen nach sich ziehen.

Zeigen Sie bei plötzlichem Schneefall vor allem Verständnis. Das Personal des Bauhofs kann nicht überall zur gleichen Zeit sein.

*Wir wünschen allen frohe Weihnachten  
und ein gutes Neues Jahr 2023!*

**M. HOFINGER**  
Elektrotechnik & Wärmetechnik

unsere Leistungen

- Elektronikinstallation Alt- und Neubau
- Elektrogeräte und Reparaturen
- Elektrische Fußbodenheizungen
- Marmelheizungen
- Wohnraumlüftungen dezentral



M. Hofinger  
Reppelshöfen 8  
93346 Ihrlerstein

Tel. 09447-1281  
Fax 09447-991510  
mailto:hofinger@t-online.de  
www.elektro-hofinger.de



**Floristin**

**Lindner Brigitte**

Sausthal 14a  
93346 Ihrlerstein

09447/741  
09447/991187  
tb.lindner@t-online.de



**physiotherapie**  
thomas oberneder

KRANKENGYMNASTIK - MASSAGEN - LYMPHDRAINAGE  
TERMINE NACH VEREINBARUNG

HAUPTSTRASSE 14  
93346 IHRLERSTEIN  
TELEFON: 094 41/17 59 00  
TELEFAX: 094 41/17 59 02  
PHYSIO.OBERNEDER@T-ONLINE.DE

**RUDOLF  
Lang**

FENSTER · TÜREN · BAUELEMENTE · ROLLO  
MARKISEN · HOLZDECKEN · PARKETT · KORK

Tel.: (094 41) 1 08 39 · Fax: 2 85 26  
Storchenhang 15 · 93346 Ihrlerstein

# Erste Aktion von „Zamhalten af da Brand“ war ein voller Erfolg

Zu einem geselligen Nachmittag im Pfarrsaal trafen sich Ende November auf Initiative des Vereins **Brandler Berg Buam & Madln e. V.** und der Projektgruppe „Zamhalten af da Brand“ Menschen verschiedenen Alters zum gemeinsamen Lebkuchen backen.

Duftender Punsch, Stollen, Kerzenschein, musikalische Einlagen und angeregte Gespräche rundeten diese Aktion stimmungsvoll ab.

Im Vorfeld wurden auf Anfrage einzelner Teilnehmer diese von Jüngeren zuhause abgeholt. Für alle anfallenden Arbeiten in der Küche standen viele helfende Hände des Jugendvereins zur Verfügung. Auch am Tisch, um den sich alle gemütlich versammelt hatten, brachten sich die jungen Frauen und Männer mit Geschick und großer Empathie ein und die Stimmung lud zum Wohlfühlen ein.

Eine durchwegs gelungene Teamarbeit aller Altersgruppen war an diesem adventlichen Nachmittag zu erleben.

Ziel solcher Aktionen ist, Begegnungsmöglichkeiten zwischen Jüngeren und Älteren zu schaffen. Damit ein Generationenaustausch stattfinden und im besten Fall ein Netzwerk wachsen kann.

Für ein lebendiges Dorfleben.

Danke an die Jugend, denen diese Aktion sehr am Herzen lag und diese angeregt hatten und

Danke an alle älteren Besucher, die sich auf diese Begegnung eingelassen haben.

Weitere Aktionen wollen gerne geplant werden!

Wer mit einer eigenen Idee eine Aktion starten möchte bzw. sich einbringen möchte, ist herzlich dazu eingeladen. Gemeinsam wollen wir das jeweilige Projekt dann ins Rollen bringen, um erneut verschiedene Generationen zusammenzubringen.

Ansprechpartner dazu sind Gabi Schmid, 2. Bürgermeisterin (09441 - 6679788) und Karin Gruber, Bürgerhilfe (0160 - 922 534 71).



Nächste Aktion im Rahmen von „Zamhalten af da Brand“

Sonntag, 29.01.22

Pfarrsaal Ihrlerstein

15:00 Uhr

**KINO**

Nachmittag

**FREIER EINTRITT**



Popcorn & Getränke, Kaffee & Kuchen  
Eingeladen sind alle Ihrlersteiner Bürger  
Jung & Alt & Dazwischen sind HERZLICH WILLKOMMEN

Falls Abholung gewünscht, melden Sie sich bei Karin Gruber, Bürgerhilfe (0160 - 922 534 71)

## Das Labyrinth der Wörter

Ein 50-jähriger Gelegenheitsarbeiter lernt eine 95-Jährige kennen, die ihm im Park aus Büchern vorliest. Dies wird für den einfachen Mann zum Anstoß, selbst Romane zu lesen und sich auf seine Art in die elegante Seniorin zu verlieben.

**Drama, Literaturverfilmung**

**79 Min / F / 2010 / 95681 DVD**

**JAKOBS**



**POTHEKE**

**INHABER: CHRISTIAN EIGENSTETTER**

HAUPTSTRASSE 1 • 93346 IHRLERSTEIN

TELEFON: 0 94 41 / 68 23 93 • TELEFAX: 0 94 41 / 68 23 95

### **Michl's** Gartengestaltung & Hausmeisterservice

- > Sträucher und Stauden schneiden
- > Bäume fallen - auch Problemfälle
- > Wurzelstöcke ausraßen
- > Gartenarbeiten aller Art
- > Mähen, Mulchen, Vertikutieren - auch Großflächen
- > Neuansaat von Rasen und Neuanlage von Gärten
- > Holzterrassen, Holz- und Metallzäune
- > Errichtung von Mauern aus Natur- oder L. Steinen
- > Pflasterarbeiten mit Beton- und Natursteinpflaster
- > Haushaltsauflösungen & Entrümpfungen aller Art



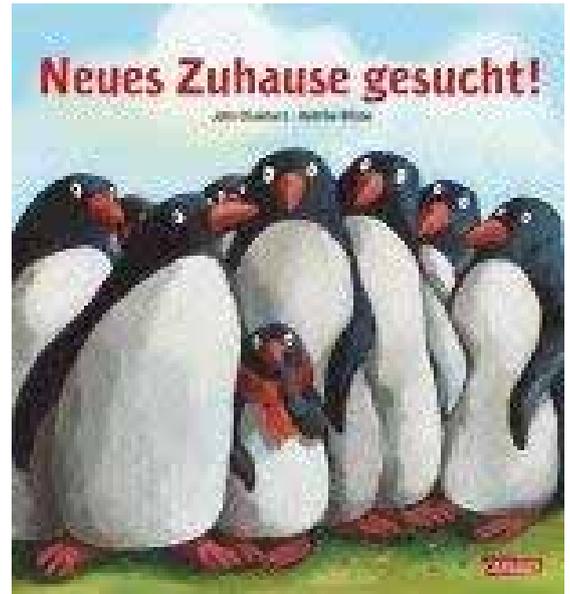
**Michael Pickl**  
Starenweg 23  
93346 Ihrlerstein

 **09441 - 296570**  
 **0171 - 8825407**  
 **09441 - 176278**

*Letztes „Online“-Bilderbuchkino!*

*„Neues Zuhause gesucht!“*

*von Montag, den 23.01.2023  
bis Sonntag, den 29.01.2023*



*Wir wünschen Allen*

*ein gutes,*

*Neues Jahr!*

*Ihr Bücherei-Team!*

*1. Bilderbuchkino im Sitzungssaal des Rathauses*

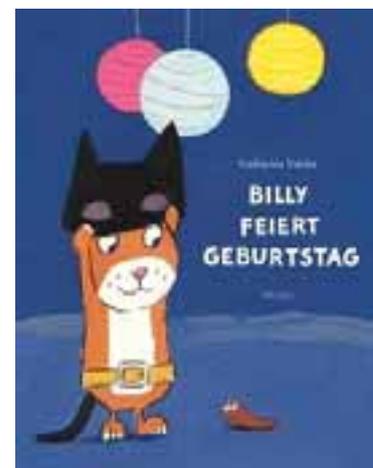
*„Billy feiert Geburtstag“*

*Am Rosenmontag, den 20.02.2023*

*16.00 Uhr*

*Mit Kinderschminken!*

*Wir hoffen auf viele Maschkara!*



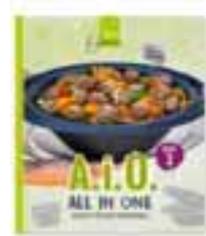
## Neues aus der Gemeindebücherei

**Holen Sie noch schnell ihre Bücher!**  
**Von Freitag, den 23.12.2022 bis Sonntag, den 08.01.2023**  
**ist ihre Bücherei geschlossen.**

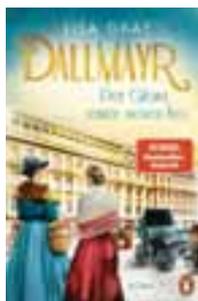
### ***Bücher für unsere Manga-Fans!***



### ***Gesund durch den Winter!***



### ***Wunderbare Romane für die Zeit zwischen den Jahren!***



# Adressen und Öffnungszeiten

## • Apotheke

**Jakobs-Apotheke Christian Eigenstetter**, Apotheker  
Hauptstr. 1, 93346 Ihrlerstein  
Tel. 0 94 41 / 68 23 93  
Mo.–Fr. v. 8.00–12.30 und 14.00–18.00 Uhr  
Sa. v. 9.00–12.00 Uhr

## • Ärzte

**Gemeinschaftspraxis Eigenstetter/Karl**  
Hauptstr. 14, 93346 Ihrlerstein Tel. 0 94 41 / 15 34  
**Sprechzeiten**

Montag–Freitag von 7.30–11.00 Uhr  
Mo. u. Do. Nachmittag von 16.00–18.00 Uhr  
Di. Nachmittag geschlossen!

**Mi. Abendsprechstunde v. 16.00–18.30 Uhr**  
Freitag nach Vereinbarung

### **Albin Melzl · Zahnarzt**

Hauptstr. 1, 93346 Ihrlerstein  
Tel. 0 94 41 / 2 15 20  
Mo.–Fr. 8.30 Uhr bis 12.30 Uhr  
Mo. u. Di. 14.00 Uhr bis 19.00 Uhr  
Do. 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr

## • Banken in Ihrlerstein

**Raiffeisenbank**, Hauptstr. 15,  
Tel. 0 94 41 / 50 19 14 00, Fax 64 25 06  
Mo. und Mi. geschlossen  
Di. v. 8.00–12.00 Uhr u. v. 13.30–16.00 Uhr  
Do. v. 8.00–12.00 Uhr u. v. 13.30–17.30 Uhr  
Fr. v. 8.00–15.00 Uhr

**Kreissparkasse**, Hauptstr. 24,  
Tel. 0 94 41 / 299-0, Fax 299-5508  
Mo v. 8.30–12.00 Uhr und 14.00–16.00 Uhr  
Di geschlossen, Mittwoch von 8.30–12.00 Uhr,  
Do v. 14.00–17.30 Uhr u. Fr. v. 8.30–12.00 Uhr

## • Bauhof Ihrlerstein

Gronsdorfer Weg 60, 93346 Ihrlerstein

## • Bücherei Ihrlerstein

im Rathaus, 2. Stock, Hauptstr. 15,  
Tel. 50 34-34 E-Mail: buecherei.ihrlerstein@t-online.de  
Mo. + Do. v. 14.00–18.00 Uhr u. Di. v. 10.00–14.00 Uhr

## • Kindergarten (in Ihrlerstein)

**Brandler Zwergergarten**, Schlesierstr. 23,  
Tel. 29 46 46, E-Mail: bachhuber@kvkelheim.brk.de

**St. Theresia**, Kirchstr. 1, Tel. 0 94 41 74 83,  
E-Mail: st-theresia.ihrlerstein@kita.bistum-regensburg.de

**Waldkindergarten b. Frauenhäusl**,  
Mobil: 0170 7 31 39 91 E-Mail: walk@KvKelheim.brk.de

## • Schule

**Jakobs-Ihrler-Schule**, Tel. 0 94 41 2 00 00,  
Schulstraße 2, E-Mail: vs.ihrlerstein@t-online.de

## • Medizinische Fußpflege

**Petra Kirmeier**  
Gronsdorfer Weg 21a, 93346 Ihrlerstein,  
Tel. 0 94 41 / 17 62 64

## • Tierheilpraxis

**Cornelia Friedl**  
Am Leitengraben 18, 93346 Ihrlerstein  
Tel.: 0 94 41/29 68 05, Termine nach Vereinbarung

## • Tankstelle

**Matthias Reinwald**  
Mo.–Fr. 6.30–20.00 Uhr, Sa. 7.00 Uhr–19.00 Uhr  
So. 8.00–19.00 Uhr (Waschanlage So. ab 12.00 Uhr)  
24-Stunden-Tankautomat

## • Pfarramt

**Pfarrer Hans-Jürgen Koller**  
Kirchstr. 3, 93346 Ihrlerstein • Tel. 0 94 41 / 97 37  
Di. v. 8.00–11.00 Uhr u. Do. v. 17.00–19.00 Uhr

## • Physiotherapie

**Thomas Oberneder**  
Hauptstr. 14, 93346 Ihrlerstein  
Tel. 0 94 41 / 17 59 00 Fax. 17 59 02

## • Verwaltungsgemeinschaft Ihrlerstein

Gemeinde Ihrlerstein + Markt Essing  
Hauptstr. 15, 93346 Ihrlerstein  
Tel. 09441 / 50 34-0, Fax 50 34-50  
Email: poststelle@ihrlerstein.de · www.ihrlerstein.de  
Mo.–Fr. v. 8.00–12.00 Uhr, Do v. 14.00–18.00 Uhr

## TELEFON-VERZEICHNIS

### **Vorzimmer Bürgermeister:**

Michaela Kaltenegger ☎ 50 34-22

### **Geschäftsstellenleiter:**

Ludwig Rappl ☎ 50 34-21

### **Kämmerer:**

Frank Fiebig ☎ 50 34-15

### **Einwohnermeldeamt:**

Kerstin Hueber ☎ 50 34-11

### **Bauamt:**

Evelyn März ☎ 50 34-27

### **Straßen-, Verkehrswesen**

Wolfgang Ertl ☎ 50 34-29

### **Gewerbe- und Steueramt:**

Jörg Nowy ☎ 50 34-14

### **Kasse:**

Bettina Chrubasik ☎ 50 34-16

Verena Hesse ☎ 50 34-17

### **Ordnungsamt:**

Laura Mausch ☎ 50 34-12

### **Sozialamt:**

Ingeborg Schneeberger ☎ 50 34-13

### **EDV:**

Robert Dietz ☎ 50 34-26

### **Personalstelle:**

Anja Höfler ☎ 50 34-36

### **Bürgerhilfe Ihrlerstein:**

Karin Gruber ☎ 0160 922 534 71

## • Nachbarschaftshilfe in Ihrlerstein

Fr. Gabi Schmid  
Tel.: 66 797 88, E-Mail: g.m.schmid@t-online.de

## • Wertstoffhof Ihrlerstein

beim Bauhof, Gronsdorfer Weg 60  
Di. + Fr. 15.00–17.00 Uhr  
Sa. 9.00–12.00 Uhr

## 1. Brandler Wintermarkt

Wann: 21.1.2023 ab 15 Uhr

Wo: hinter dem Rathaus

- Hüttenzauber mit Glühwein, Jagatee, Punsch, leckeren süßen und herzhaften Leckereien
- Kaffee und Kuchen
- Würstl vom Grill, herzhaftes Suppe
- Lagerfeuer
- Schöne Geschenkartikel

Die Gemeinde Ihrlerstein und die teilnehmenden Vereine – BBBM, BSC, Eigenheimler, FF Ihrlerstein, Förderverein Brandler Zwergerlgarten, Frauenbund und SVI freuen sich auf ein geselliges Beisammensein.

## Aus dem Vereinsleben

### Frauenbund

Am 29.11.22 fand im Pfarrsaal die Adventfeier des Frauenbundes statt, die dieses Jahr sehr gut besucht war. Astrid Christl-Sorcan und Heike Huber übernahmen die wunderschöne musikalische Gestaltung und mit adventlichen Texten konnten wir uns auf die Adventszeit einstimmen lassen. Wir freuen uns sehr, dass wir 5 neue Mitglieder in unserer Mitte begrüßen dürfen. Mit verschiedenen Suppen und leckeren Nachspeisen konnten wir uns stärken und den Abend mit vielen interessanten Gesprächen ausklingen lassen. Zu allen, die etwas zum köstlichen Buffett beigetragen haben, sagt das Vorstandsteam nochmals ein herzliches Dankeschön.

Außerdem beteiligt sich der Frauenbund am 21.01.23 am ersten Brandler Wintermarkt mit diversen „Gau-menfreuden“, heißem Aperol und warmem Eierlikör mit Sahne.



Ein besonderes Highlight wird es am 17. Februar 2023 geben. Alle faschings-begeisterten Frauen aus Ihrlerstein und Umgebung sind herzlichst zum Weiberfasching eingeladen.

Auf dem Ausflugsschiff Renate (Schiffsanlegestelle Donau) wird mit Live-Musik gerockt, getanzt und ausgelassen gefeiert. Motto: Eine Reise um die Welt. Mit dem Auftritt der LTT-Showgruppe Art & Dance und weiteren Einlagen bieten wir ein abwechslungsreiches Programm. Auch die Bordküche der „Renate“ wird uns mit Essen versorgen, eine Bar darf natürlich auch nicht fehlen ... Möchten Sie mit Ihren Freundinnen einen tollen Abend verbringen? Dann schnell Tickets besorgen bei Helga Künzel – 0175/92 58 110 oder Marianne Fleiner – 0157/59 61 53 76. Im Vorverkauf kostet der Eintritt 14 € und an der Abendkasse 18 €. Einlass ist ab 19 Uhr bei freier Sitzplatzwahl – Beginn um 20 Uhr. Wir freuen uns jetzt schon auf viele, toll verkleidete Gäste!



### Holzbau

#### Rahm Wolfgang

Blütenstraße 7, 93346 Ihrlerstein

Telefon: 09441-21020

Mobil: 0175-854581

\* Dachstühle \* Balkone \* Carports \*  
 Gauben \* Dachfenster \*  
 Altbausanierung \*  
 DachgeschoBausbau \* Trockenbau \*  
 Dachumdeckungen \* Gartenzäune \*  
 Holzdecken \* u.v.m.

Geschäftsführer:  
**Stefan Maurer**  
**Matthias Kopfmüller**  
 Palmberg 4a  
 93346 Ihrlerstein  
 Tel.: (09441) 1 74 43 58  
 Fax: (09441) 1 74 43 59  
[www.kmbau.de](http://www.kmbau.de)

Friseursalon  
**Sonja Wutzer**  
 Haar und Schönheit  
 Palmberg 2b | 93346 Ihrlerstein  
 09447 / 9911455 | [sonjawutzer@web.de](mailto:sonjawutzer@web.de)  
 Termin nach Vereinbarung



**Fliesenleger**  
**Hubert Wallner**  
**Fachbetrieb**

Finkenweg 4  
 93346 Ihrlerstein  
 Tel.: (09441) 28336  
 Mobil: (0175) 8574596

## St. Theresia Ihrlerstein

### Einladung zum Schnuppertag in der Kinderkrippe und dem Kindergarten

Am Montag, den 16.01.23 findet in der Kinderkrippe und im Kindergarten St. Theresia ein Schnuppertag statt, zu dem wir alle interessierten Eltern mit ihren Kindern sehr herzlich einladen.

Von 15.00 Uhr bis 16.00 Uhr haben Sie Gelegenheit, das pädagogische Personal kennen zu lernen, welches Ihnen für Fragen gerne zur Verfügung steht. Die Räumlichkeiten können besichtigt werden und die Konzeptionen der Einrichtungen werden Ihnen vorgestellt.

Eine Anmeldung für den Besuch im Kindergarten oder die Kinderkrippe ab September ist an diesem Tag ebenfalls möglich.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



**Gerüstverleih**  **H. Deufel**

Decken und Kellerschaltung  
 Besenrulle  
 Rüttelplatte  
 Gerüstbock  
 Fußschuttmaschine

vibrationsluftpfeife  
 - Stauraum  
 Paletten Hubwagen  
 Pflanzschürden  
 Stützen und Holzträger für Festgerüst

---

**Hubert Deufel**  
 Rappelshofen 10a  
 93346 Ihrlerstein

**Telefon:**  
**{0 94 47} 4 36**



rbkk.de

**Wir wünschen ein frohes Weihnachtsfest.**  
**Morgen kann kommen.**  
 Wir machen den Weg frei.

Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie von Herzen ein besinnliches Weihnachtsfest und ein glückliches, gesundes Jahr 2023 - genießen Sie die Zeit im Kreise Ihrer Liebsten.

 Raiffeisenbank  
 Kreis Kelheim eG

# St. Theresia Ihrlerstein

## Elternbeiratswahl Kindergartenjahr 2022/2023 St. Theresia



Am 29.09.2022 wurde im Kindergarten St. Theresia der neue Elternbeirat gewählt.

Hierbei erklärten sich viele motivierte Elternteile bereit im Kindergarten – bzw. in der Krippe als Bindeglied zwischen Leitung, Personal und den weiteren Eltern zu fungieren sowie die Organisation der anstehenden Feste zu koordinieren.

Diese „Helfergruppe“ aus 12 Leuten ist eine bunte Vielfalt. Es kann in vielen Bereichen die berufliche Qualifikation (z.B. Wirtschafts- bzw. Steuerwissen, Soziales, Präsentation, Organisation, Kontakte knüpfen) und die Hobbies der Mitglieder (z.B. Basteln, Backen) miteinfließen. Der Elternbeirat setzt sich wie folgt zusammen:

Besetzung der Ämter im Beirat	Senija Bayer (1. Vorsitz; Kind Krippe) Agnes Boyk (2. Vorsitz, Kinder Krippe + KIGA) Kristina Diermeyer (Schriftführerin, Kind KIGA)
Ansprechpartner für KRIPPE	Senija Bayer Stephanie Reinwald Verena Huber Bianca Wittenzellner
Ansprechpartner für KIGA	Kristina Diermeyer Daniela Porschert Andrea Hallwaß Manuela Schweiger
Ansprechpartner für BEIDES	Agnes Boyk Birgit Forbes (2. Vorsitz Förderverein - Verein der Freunde des Kindergartens) Annika Brunner Daniel Richter

Wir freuen uns auf gute Zusammenarbeit - kommt bei Fragen/Anliegen gerne auf uns zu.

Senija Bayer, 1. Vorsitz

Agnes Boyk, 2. Vorsitz

Kristina Diermeyer, Schriftführerin

## Einstimmung auf den Advent

Nach zwei Jahre Pause fand heuer wieder ein Adventsbasar an der Jakob-Ihrler-Schule statt. Unsere Schülerinnen und Schüler hatten viele wunderschöne Dinge gebastelt und vorbereitet. Zu den Verkaufstischen gesellte sich auch ein stattlicher Christbaum.

Geöffnet war zudem der Physikraum. Dort hatte wieder Maria Rind, Inhaberin der Kelheimer Buchhandlung am Alten Markt, aktuelle Kinder- und Jugendbücher ausgestellt. Die einzelnen Schulklassen konnten die Buchausstellung schon die ganze Woche über besuchen und sich ihre Bücherwünsche fürs „Christkind“ notieren.

Natürlich wurde auch für das leibliche Wohl gesorgt. Die neunte Klasse verkaufte Knackersemmeln, der Elternbeirat verwöhnte die Gäste mit Glühwein, Kinderpunsch sowie selbstgebackenen Kuchen und Lebkuchen.



Text und Bilder: Rackow/Laußer

**NH** **NATURSTEIN HANUS**  
Peter Hanus, Steinmetz- und Steinbildhauermeister, staat. geprüfter Steintechniker  
Nürtbergerstr. 21, 93346 Ihrlerstein, peter@naturstein-hanus.de · Tel. 09441 - 8825837

*Design in Stein*

Grabmale | Bildhauerarbeiten | Fliesen- u. Natursteinverlegung **0171 - 2070189**  
www.naturstein-hanus.de

## Vorlesetag – ein ganzer Ort macht mit!

Bereits seit 2004 findet alljährlich am dritten Freitag im November der bundesweite Vorlesetag statt mit dem Ziel, Eltern und Kinder für das Vorlesen zu begeistern. Die Jahrgangsstufen 1 bis 5 der Jakob-Ihrler-Schule unternahmen dazu einen ganz besonderen „Lesespaziergang“.

An allen möglichen Ecken von Ihrlerstein wurde vorgelesen, von Sportheim, Kirche und Pfarrsaal über den Geigerhof, das Cafetscherl und die neue Feuerwehr bis hin zur Bücherei, zum Gemeindesitzungssaal und zum Bauernhof Waldhier. Und natürlich nicht zu vergessen: das Tipizelt vom Brandler Zwergerlgarten! Schulleiterin Katja Listl und ihr Kollegium freuten sich riesig über die vielen offenen Türen und das herzliche Entgegenkommen aller Beteiligten.

Die Klassen spazierten trotz des nasskalten Wetters fröhlich durch Ihrlerstein und machten jeweils an zwei vorher festgelegten Lesestationen halt. Unter den Vorleserinnen und Vorlesern fand sich auch der eine oder andere prominente Name wie z. B. Ex-Bürgermeister Josef Häckl. Aber auch einige Schülmütter machten mit und lasen den Kindern aus den verschiedensten

Büchern vor. In gemütlicher Atmosphäre hörten die Schülerinnen und Schüler den Geschichten zu und genossen die Abwechslung vom sonstigen Schulalltag. Nur schade, dass der Vormittag so schnell vorbei war. Die Schulfamilie freut sich schon jetzt auf eine Wiederholung und bedankt sich für das tolle Engagement ihrer ganzen Gemeinde. Auf ein nächstes Mal!

Als kleine Anregung hier die Titel der vorgelesenen Bücher:

Henriette Wich: **Feuerwehrmann für einen Tag**  
Jan Birck: **Zarah und Zottel – Ein Pony auf vier Pfoten**  
Saskia Hula: **Der Lesemuffel**  
Astrid Lindgren: **Pippi findet einen Spunk**  
Thomas Schmid: **Erlmännchen und Blindenmaus**  
Oliver Scherz: **Ein Freund wie kein anderer**  
Barbara van den Speulhof: **13 wilde Weihnachtskerle**  
Mark Twain: **Die Abenteuer von Tom Sawyer und Huckleberry Finn**  
Alan MacDonald: **Rocco Randle, Mädchenparty mit Wurm**  
Rudolf Herfurter, Reinhard Michl: **Gloria von Jaxtberg oder Die Prinzessin vom Pfandlhof**



Text und Bilder: Rackow/Laußer



**Margit Daniel**  
Friseursalon  
Schulstraße 18  
93346 Ihrlerstein  
Terminvereinbarung unter  
09441 12291



**Deufel Bau** GmbH

- Gerüstbau • Neubau • Sanierung
- Putzarbeiten • Pflasterarbeiten
- Baugeräte- und Schalungsverleih

Rappelshofen 10 a · 93346 Ihrlerstein  
Tel. 0 94 47 - 4 36 · Mobil 01 51 - 18 47 82 08  
e-mail: deufel-bau@t-online.de

## Ausstellung zum Lebensraum Wald

Im Neubau der Jakob-Ihrler-Schule gibt es zurzeit eine kleine Sonderausstellung zum Lebensraum Wald zu besichtigen. Die Waldausstellung soll den Schülerinnen und Schülern vor allem die heimische Tierwelt näherbringen.

Gezeigt werden beispielsweise Rehwild und Schwarzwild, Fuchs, Feldhase, aber auch Mäusebussard und Dachs und noch viele andere Tiere. Jedes Tier wird mit einem Erklärtext vorgestellt. Ein Großteil der Präparate wurde als Leihgabe durch

den Kreisjagdverband Kelheim zur Verfügung gestellt.

Die Kinder können einzeln oder im Klassenverband die Ausstellung besuchen und sich auch von der naturbegeisterten Lehrkraft Karin Mayer vieles erklären lassen.

Nebenan steht eine Tafel bereit, auf der die Kinder eigene Bilder, Fotos, Texte, Plakate und auch Fragen, die sie noch haben, anheften können. So werden sie (hoffentlich) immer mehr zu jungen Wald-Experten!



Text und Bilder: Rackow/Lauffer

# **WALLNER**

**HEIZUNG · SANITÄR · SOLAR**   

GmbH & Co. KG Geschäftsführer Markus Blank

Hauptstraße 42    Tel. 09441 9745    info@haustechnik-wallner.de  
93346 Ihrlerstein    Fax 09441 21320    www.haustechnik-wallner.de







**Kreissparkasse Kelheim**



Wir wünschen Ihnen ein frohes Fest und  
alles erdenklich Gute für das Jahr 2023!  
Vielen Dank für Ihre Treue.



**Kreissparkasse  
Kelheim**

# Eigenheimervereinigung Ihrlerstein e. V.

## Weihnachtsfeier 2022

Nach 2-jähriger Pause trafen sich die Eigenheimer wieder traditionell am 1. Adventssonntag zu ihrer Weihnachtsfeier, heuer im Gasthaus „Zur alten Glashütte“ in Rothenbügl/Painten. Die Stub'n war weihnachtlich dekoriert und der Holzofen verbreitete wohlige Wärme. Der neu gewählte Vorstand, David Wierzioch, sowie vorausgegangener Vorstand Thomas Schmalzbauer begrüßten die zahlreich gekommenen Mitglieder und

dankten den Zeitungsausträgern und allen Helfern für ihr Engagement. Bei Kaffee, köstlichen Kuchen und Torten verbrachten Jung und Alt wieder gesellige Stunden, während drei Musiker mit adventlichen Weisen für weihnachtliche Stimmung sorgten.

Die Vorstandschaft der Eigenheimervereinigung wünscht allen Mitgliedern und Bürger/innen ein gesegnetes Weihnachtsfest sowie Glück und Gesundheit für's neue Jahr 2023!

## Ihrlersteiner SPD

Die Ihrlersteiner SPD präsentiert am Aschermittwoch, den 22. Februar 2023

### Tom & Basti

Wenn da Pfarrer zum Textblätter haltenden Ministranten wird, wenn alle Hände entweder laut klatschen oder in die Höh estreckt werden: Dann sind Tom & Basti unterwegs durch die Wirtshäuser im Bayerischen Wald und im übrigen Freistaat. Die beiden Volksmusikanten aus Mauth begeistern auf ihrer Böhmwind-Tour: Tom mit seiner Gitarre und Basti mit seiner Steirischen Harmonika. Zünftige, ehrliche, lustige, ernste, echte, gmiatliche, freche, bewegende, handgemachte, haglbuchane Volksmusik – und dazu einen spontanen Spruch für jeden Anlass auf den Lippen. Die Böhmwind-Tour – ein Live-Erlebnis, für das es kein Mikro und keine große Bühne braucht. Sondern einfach nur eine Wirtshaus-Stubn.

Karten pro Person von 21 Euro gibt es bei Thomas Krebs unter der Telefonnummer 09441/12613 oder bei Roland Kasper Tel. 09441/9325.



### Ihrlersteiner Werkzeug-Restpostenverkauf

Neu eingetroffen:

- Nistkästen 3 verschiedene Lochgrößen, Handgemacht 1 Stk 12,90 €
- Sockenwolle von Gründl 100 g ab 3,95 €
- Baby Wolle 20g (100g 1,40 €) 0,35€



Altmühlstraße 24 • 93309 Kelheim  
09441/1750577 • www.werkzeug-groeller.com  
Verkauf Mo-Fr 9.30-16.30 Uhr • Sa. 9.00-13.00 Uhr

## A & W Sternecker

Fachbetrieb für  
Innen- und Aussenanstriche  
Holz- und Bautenschutz



Sausthal 16 b • 93346 Ihrlerstein  
Tel. 0 94 47 - 920 920

## Hast du Lust auf Teamsport?



Dann schau doch mal bei uns im Volleyballtraining vorbei.

**Wann? Donnerstags um 19:15 Uhr    Wo? In der Turnhalle Ihrlenstein.**

Nachdem wir auch keine Profi-Volleyballer sind, kannst du ohne Vorkenntnisse einfach mal mitspielen. Im Sommer spielen wir natürlich draußen auf dem Beachvolleyballfeld!

Für ein Schnuppertraining melde dich bitte zuvor unter 0176/41653033, gerne per WhatsApp.

**Wir freuen uns auf dich!**

### Wolfgang Zahradnik

**Trockenbau  
Schreinerarbeiten**

Hauptstr. 30b; 93346 Ihrlenstein

Handy: 0170/111 2500

Telefon: 09441/ 642763

Fax: 09441/ 1747919

E-Mail: Wolfgang.Zahradnik@t-online.de



Verlegung von  
Fliesen - Platten - Mosaik

Unterer Markt 9  
93343 Essing

Tel.: 0 94 47- 99 11 97    Mobil: 01 77- 5 02 11 48



## KAFFEEAUTOMATEN DANTSCHER

Reparatur, Wartung und Service  
von Saeco, Jura, DeLonghi, Siemens, Melitta

**CHRISTOPHER DANTSCHER**  
Telefon 09441 685891  
Am Ketterlberg 20 a | 93346 Ihrlenstein

## Termine Seniorenachmittag zum Vormerken:

Dienstag, 10.01.2023 und Dienstag, 14.02.2023

Jeweils von 14:00 bis 16:30 Uhr,  
Pfarrsaal Ihrlerstein.

Falls Abholung gewünscht,  
melden Sie sich unter 0160/922 534 71,  
Karin Gruber, Bürgerhilfe

Fröhliche  Weihnachten



wünscht das  
gesamte Team von

**kellydruck** GmbH



**QUALITÄTSHANDWERK**

- Innenausbau
- Trockenbau
- Dachgeschossausbau
- Altbausanierung
- Bauelemente
- Fenster & Türen
- Dachliegefenster
- Bodenbeläge

Rennweg 136  
93309 Kelheim

Tel. 09441 / 6853763  
Mobil 0170 / 8336386

[www.montage-trockenbau-lang.de](http://www.montage-trockenbau-lang.de)  
[info@montage-trockenbau-lang.de](mailto:info@montage-trockenbau-lang.de)

**b. BRUNNER**  
• SCHREINEREI • BODENBELÄGE



[www.brunner-schreinerei.com](http://www.brunner-schreinerei.com)

Schreinerei: Kreuth 1 • 93345 Herrwahlthann • Tel. 09448 - 899  
Büro: Rebhuhnweg 5 • 93346 Ihrlerstein • Tel. 09441 - 179604



Ausführung  
sämtlicher  
Malerarbeiten

**MALERBETRIEB BECKER**

Tel: 09441 / 1764752  
Mobil: 01771415457

**IHRLERSTEIN**

[maler.becker@outlook.de](mailto:maler.becker@outlook.de)



## Kostenlose Rücknahme leerer Pflanzenschutzmittel- und Flüssigdüngerverpackungen

### PAMIRA 2023 ist online verfügbar!

Sehr geehrte Damen und Herren,

wir möchten Sie darüber informieren, dass die Sammelstellen und Termine für PAMIRA 2023 unter [www.pamira.de](http://www.pamira.de) verfügbar sind.

Benötigtes Werbematerial können Sie mit dem beigefügten Anforderungsformular oder direkt unter [www.pamira.de](http://www.pamira.de) bei uns bestellen.

Für die Unterstützung der Aktion möchten wir uns ganz herzlich bei Ihnen bedanken.

Nachhaltige Grüße  
Sabine Kühhirt



#### PAMIRA-Systembetreuung

T +49 611 308600-18

M +49 173 3405459

[kuehirt@rigk.de](mailto:kuehirt@rigk.de)

RIGK GmbH | Friedrichstr. 6 | 65185 Wiesbaden (Germany)

[www.rigk.de](http://www.rigk.de)

Geschäftsführer: Markus Dambeck, Jan Bauer

Registergericht Wiesbaden HRB 9224

# Abfallentsorgungsplan 2023 für Ihrlerstein

Der Fehlerteufel hat sich eingeschlichen.

Wir bitten um Berücksichtigung der richtigen Abholtermine.

## Papierabfuhr

**Am Wiesengrund, C.-A.-Lang-Straße, Dachssteig, Eichhornsteig, Fasanenweg, Fuchsgraben, Hasenbuckl, Jägersteig, Kleinwalddorf, Naturfreundehaus, Nürnberger Straße, Palmberg, Rappelshofen, Rebhuhnweg, Rehsteig, Sausthal, Wäscherhartl, Ziegelstalstraße**

27.01, 24.02, 24.03, 21.04, 20.05, 16.06, 14.07, 11.08, 08.09, 07.10, 04.11, 01.12, 29.12

**Ahornweg, Am Brünnerl, Am Feldkreuz, Am Ketterlberg, Am Leitengraben, Am Rögerhof, Am Schlittenhang, Am Schönblick, Am Waldrand, Amselweg, Auf der Platte, Barbara-Türk-Weg, Bei den Dolinen, Bgm.-Wutzlhofer-Straße, Birkenweg, Blütenstraße, Buchenweg, Dr.-Joh.-Scholz-Straße, Drosselweg, Eichenstraße, Elsterstraße, Erlenweg, Eulenstraße, Fichtenweg, Finkenweg, Flurweg, Föhrenstraße, Gronsdorfer Weg, Hauptstraße, Ihlerring, Juraweg, Katzensteig, Kelheimer Straße, Kirchstraße, Kreuzfichte, Lärchenweg, Laubweg, Lindenstraße, Meisenweg, Pürkenfels, Rabenweg, Schau ins Land, Schulstrasse, Schwalbenstraße, Sonnenhang, Spechtstraße, Starenweg, Steinbruchweg, Steinweg, Storchenhang, Talstraße, Tannenstraße, Taubenweg, Traubengassl, Von-Hazzi-Weg, Waldstraße, Zeisigweg, Zum Felsensteig**

02.01, 30.01, 27.02, 27.03, 24.04, 22.05, 19.06, 17.07, 14.08, 11.09, 09.10, 06.11, 04.12, 30.12

**Am Kager, Am Rosenhang, Enzianstraße, Fliederweg, Gstaigkircherl, Hackerleiten, Kornblumenweg, Mohnblumenweg, Nelkenstraße, Schlesierstraße, Sonnenblumenstraße, Sudetenstraße, Tulpenstraße, Veilchenhang**

03.01, 31.01, 28.02, 28.03, 25.04, 23.05, 20.06, 18.07, 16.08, 12.09, 10.10, 07.11, 05.12

## Osterthal

26.01, 23.02, 23.03, 20.04, 19.05, 15.06, 13.07, 10.08, 07.09, 06.10, 03.11, 30.11, 28.12

## Restmüll

**Ahornweg, Am Brünnerl, Am Feldkreuz, Am Ketterlberg, Am Leitengraben, Am Rögerhof, Am Rosenhang, Am Schlittenhang, Am Schönblick, Am Waldrand, Am Wiesengrund, Amselweg, Auf der Platte, Barbara-Türk-Weg, Bei den Dolinen, Bgm.-Wutzlhofer-Straße, Birkenweg, Blütenstraße, Buchenweg, C.-A.-Lang-Straße, Dachssteig, Dr.-Joh.-Scholz-Straße, Drosselweg, Eichenstraße, Eichhornsteig, Elsterstraße, Enzianstraße, Erlenweg, Eulenstraße, Fasanenweg, Fichtenweg, Finkenweg, Fliederweg, Flurweg, Föhrenstraße, Fuchsgraben, Gronsdorfer Weg, Gstaigkircherl, Hackerleiten, Hasenbuckl, Hauptstraße, Ihlerring, Jägersteig, Juraweg, Katzensteig, Kelheimer Straße, Kirchstraße, Kleinwalddorf, Kornblumenweg, Kreuzfichte, Lärchenweg, Laubweg, Lindenstraße, Meisenweg, Mohnblumenweg, Naturfreundehaus, Nelkenstraße, Nürnberger Straße, Osterthal, Palmberg, Pürkenfels, Rabenweg, Rappelshofen, Rebhuhnweg, Rehsteig, Sausthal, Schau ins Land, Schlesierstraße, Schulstrasse, Schwalbenstraße, Sonnenblumenstraße, Sonnenhang, Spechtstraße, Starenweg, Steinbruchweg, Steinweg, Storchenhang, Sudetenstraße, Talstraße, Tannenstraße, Taubenweg, Traubengaßl, Tulpenstraße, Veilchenhang, Von-Hazzi-Weg, Waldstraße, Wäscherhartl, Zeisigweg, Ziegelstalstraße, Zum Felsensteig**

12.01, 26.01, 09.02, 23.02, 09.03, 23.03, 05.04, 20.04, 05.05, 19.05, 02.06, 15.06, 29.06, 13.07, 27.07, 10.08, 24.08, 07.09, 21.09, 06.10, 19.10, 03.11, 16.11, 30.11, 14.12, 28.12 27

### **Am Kager**

10.01, 24.01, 07.02, 21.02, 07.03, 21.03, 03.04, 18.04, 03.05, 16.05, 31.05, 13.06, 27.06, 11.07, 25.07, 08.08, 22.08, 05.09, 19.09, 04.10, 17.10, 31.10, 14.11, 28.11, 12.12, 23.12

## **Biotonne**

### **Ihrlerstein mit allen Gemeindeteilen**

13.01, 27.01, 10.02, 24.02, 10.03, 24.03, 06.04, 21.04, 06.05, 20.05, 03.06, 16.06, 30.06, 14.07, 28.07, 11.08, 25.08, 08.09, 22.09, 07.10, 20.10, 04.11, 17.11, 01.12, 15.12, 29.12

## **Gelber Sack**

Ahornweg, Am Brünnerl, Am Feldkreuz, Am Kager, Am Ketterlberg, Am Leitengraben, Am Rögerhof, Am Rosenhang, Am Schlittenhang, Am Schönblick, Am Waldrand, Am Wiesengrund, Amselweg, Auf der Platte, Barbara-Türk-Weg, Bei den Dolinen, Bgm.-Wutzlhofer-Straße, Birkenweg, Blütenstraße, Buchenweg, C.-A.-Lang-Straße, Dachsteig, Dr.-Joh.-Scholz-Straße, Drosselweg, Eichenstraße, Eichhornsteig, Elsterstraße, Enzianstraße, Erlenweg, Eulenstraße, Fasanenweg, Fichtenweg, Finkenweg, Fliederweg, Flurweg, Föhrenstraße, Fuchsgraben, Gronsdorfer Weg, Gstaigkircherl, Hackerleiten, Hasenbuckl, Hauptstraße, Ihrlering, Jägersteig, Juraweg, Katzensteig, Kelheimer Straße, Kirchstraße, Kleinwalddorf, Kornblumenweg, Kreuzfichte, Lärchenweg, Laubweg, Lindenstraße, Meisenweg, Mohnblumenweg, Nelkenstraße, Nürnberger Straße, Palmberg, Pürkenfels, Rabenweg, Rebhuhnweg, Rehsteig, Schau ins Land, Schlesierstraße, Schulstrasse, Schwalbenstraße, Sonnenblumenstraße, Sonnenhang, Spechtstraße, Starenweg, Steinbruchweg, Steinweg, Storchenhang, Sudetenstraße, Talstraße, Tannenstraße, Taubenweg, Traubengassl, Tulpenstraße, Veilchenhang, Von-Hazzi-Weg, Waldstraße, Zeisigweg, Ziegelalstraße, Zum Felsensteig

03.01, 31.01, 28.02, 28.03, 25.04, 23.05, 20.06, 18.07, 16.08, 12.09, 10.10, 07.11, 05.12

### **Naturfreundehaus, Osterthal, Rappelshofen, Sausthal, Wäscherhartl**

23.01, 20.02, 20.03, 17.04, 15.05, 12.06, 10.07, 07.08, 04.09, 02.10, 30.10, 27.11, 22.12



## Maharadscha feierte ein zauberhaftes Jubiläum

Wahrlich zauberhaft war die Feier zum zehnjährigen Jubiläum des Ihrlersteiner Restaurants Maharadscha. Wirt Narinder Kumar und seine Frau Saroj fuhren einiges auf, und zwar nicht nur ein Drei-Gänge-Menü mit Büffet und kulinarischen Köstlichkeiten aus der indischen und bayerischen Küche. Auch das Bühnenprogramm konnte sich sehen lassen. In den Pausen zwischen den einzelnen Gängen des Festmenüs zog der Magier Sebastian Nicolas, Vizeweltmeister der Zauberkunst, die Besucher in seinen Bann.

Er zog volle Orangensaftgläser aus zuvor klein gefalteten Umschlägen, ließ beliebig viele Spielkarten aus dem Nichts erscheinen, Eheringe verschwinden und zum Schluss sogar Schnee im großen Saal des Wirtshauses rieseln. Wer gerade nicht den Mund voll hatte mit Knödeln oder indischem Spinat oder Tiramisu, der diskutierte heiß darüber, wie denn dieser oder jener Trick funktioniert haben könnte. Auch nach der Show blieben viele der etwa 50 Zuschauer noch sitzen und ließen diesen besonderen Abend in Ihrlerstein ausklingen. So etwas hat man hier selten gesehen.

Bürgermeister Thomas Krebs gratulierte den Kumars zu ihrem Jubiläum und überreichte eine Urkunde und einen Blumenstrauß.

Familie Kumar bedankt sich bei ihren Gästen für ihre Treue und wünscht ein frohes Weihnachtsfest.



Text und Bilder: Sinzinger

**Terrassen-  
überdachungen**  
modern und maßgeschneidert

[www.heinfling.de](http://www.heinfling.de)

**Heinfling**  
LEBEN MIT HOLZ

- ▶ Küchen
- ▶ Wohnen
- ▶ Fenster
- ▶ Türen
- ▶ Terrassen
- ▶ Fassaden
- ▶ Überdachungen
- ▶ Büro

Heinfling GmbH  
Klaus Heinfling  
Eisenbrünnerl 1a  
93343 Essing  
Telefon: 09447 / 99 10 88 0  
heinfling-gmbh@heinfling.de

**Böden - Treppen**  
**Bäder - Küchen**  
**Garten - Terrasse**  
**Grabsteine**

**HORAK**  
**NATURSTEIN**

Arno Horak

Steinmetzmeister  
staatl. gepr. Natursteintechniker  
Restaurator im Steinmetz- u.  
Steinbildhauer-Handwerk

Weinbergweg 5 - 93309 Kelheim · Tel. 0 94 41-21 209  
info@horak-naturstein.de - [www.horak-naturstein.de](http://www.horak-naturstein.de)

**Praxis für Physio- und Lymphtherapie**  
Jaga u. Georg Mizdziol  
Finkenstr. 2a - 93309 Kelheim - Tel.: 09441/1 74 57 85

**Unsere Leistungen im Überblick**

Krankengymnastik  
Gerätegestützte Krankengymnastik (MTT)  
Krankengymnastik nach Cyriax  
Rückenschule für Kinder und Erwachsene  
Beckenbodengymnastik  
Funktionelle Bewegungslehre (FBL)  
Spezielle Gymnastik für Brustkrebspatienten  
**Hausbesuche**  
Bobath für Erwachsene

Klassische Massage  
Lymphdrainage  
Fußreflexzonen-Therapie  
Tibetische Massage/Vitalmassage  
Bindegewebsmassage  
Manuelle Therapie  
Migränebehandlung  
**Babymassage**  
Cranio Sacrale Therapie



# Frohe Festtage!

Die Ihrlerteiner Vereine  
und Institutionen  
wünschen all ihren Mitgliedern  
und Brandler Bürgern  
eine besinnliche Adventszeit,  
ein frohes Weihnachtsfest  
und ein gesundes, zufriedenes neues Jahr!

**Bedienstete der Verwaltungsgemeinschaft Ihrlertein**

**Brandler Berg Buam und Madln**

**Brandler Motorradler**

**Brandler Zwergerlgarten**

**BSC Ihrlertein**

**Donikkl Fanclub**

**Eigenheimervereinigung Ihrlertein e. V.**

**Feuerwehr Ihrlertein**

**Feuerwehr Sausthal**

**Förderverein Brandler Zwergerlgarten**

**Freie Wähler Ihrlertein**

**Freunde des Kindergartens St. Theresia**

**IhrKel-Waldkindergarten**

**Ihrlerteiner Musikförderkreis**

**Jagdgenossenschaft Ihrlertein**

**KAB Ihrlertein**

**Karateverein Ihrlertein e. V.**

**Kath. Frauenbund**

**Kath. Pfarramt**

**Kindergarten/Kinderkrippe St. Theresia**

**Obst- und Gartenbauverein**

**Ortsverband der CSU**

**Ortsverband der SPD**

**Schützenverein Zieglerthaler e. V.**

**Sportfahrgemeinschaft**

**Sportverein Ihrlertein**

**Tennisclub Ihrlertein**

**Theatergemeinschaft Ihrlertein**

**VdK Ihrlertein**



# Veranstaltungskalender

2023	Januar
1	So
2	Mo
3	Di
4	Mi
5	Do <b>FF Ihrlerstein</b> Jahreshauptversammlung 19 Uhr Feuerwehrgerätehaus
6	Fr
7	Sa <b>FF Saustahl</b> Christbaumversteigerung 19 Uhr im Naturfreundehaus
8	So
9	Mo <b>FF Ihrlerstein</b> Kommandantenwahl 19 Uhr im Feuerwehrgerätehaus
10	Di <b>Seniorenachmittag</b> 14–16 Uhr im Pfarrsaal <b>Gemeinderatssitzung</b> 19 Uhr im Rathaus
11	Mi
12	Do <b>SVI</b> Jahreshauptversammlung 19 Uhr im Sportheim
13	Fr
14	Sa <b>FF Saustahl</b> Jahreshauptversammlung 19 Uhr im Naturfreundehaus
15	So
16	Mo
17	Di
18	Mi
19	Do
20	Fr
21	Sa <b>Erster Brandler Wintermarkt</b> ab 15 Uhr am Rathaus
22	So
23	Mo
24	Di
25	Mi
26	Do <b>Bauausschussitzung</b> 18 Uhr im Rathaus
27	Fr
28	Sa
29	So <b>„Zamhaltn af da Brand“-Kino</b> 15 Uhr im Pfarrsaal
30	Mo
31	Di

2023	Februar
1	Mi
2	Do
3	Fr
4	Sa
5	So
6	Mo
7	Di <b>Gemeinderatssitzung</b> 19 Uhr im Rathaus
8	Mi
9	Do
10	Fr
11	Sa
12	So
13	Mo
14	Di <b>Seniorenachmittag</b> 14–16.30 Uhr im Pfarrsaal
15	Mi
16	Do
17	Fr <b>KDFB Weiberfasching</b> Einlass 19 Uhr, Beginn 20 Uhr auf Schiff „Renate“
18	Sa
19	So
20	Mo
21	Di
22	Mi <b>Aschermittwochveranstaltung</b> „Tom & Basti“
23	Do <b>Bauausschussitzung</b> 18 Uhr im Rathaus
24	Fr
25	Sa
26	So
27	Mo
28	Di

## Wichtiger Hinweis für Veröffentlichung von Beiträgen im Mitteilungsblatt:

Textbeiträge, die zur Veröffentlichung gedacht sind, sind auf USB-Stick abzuspeichern oder, wenn möglich, per E-Mail an: kerstin.hueber@ihrlerstein.de zu senden. Zudem sind für Rückfragen die Beiträge mit Namen und Telefonnummer zu versehen. Ein Einarbeiten umfangreicher Textbeiträge ohne diese Vorarbeit wird nicht zugesichert. Die nächste Ausgabe erscheint **vor Weihnachten**.

Beiträge hierfür sind bis **zum 10. Januar 2023** abzugeben.

## Impressum:

Herausgeber: Gemeinde Ihrlerstein

Text: Gemeinde Ihrlerstein, Ortsvereine Ihrlerstein

(für die nicht von der Gemeinde Ihrlerstein erstellten Texte und Bilder sind die jeweiligen Verfasser selbst verantwortlich.

Die Gemeinde Ihrlerstein als Herausgeber des Mitteilungsblattes übernimmt hierfür keinerlei Haftung auch hinsichtlich der Einhaltung der Datenschutzbestimmungen!

**Druck:** Kelly-Druck GmbH, Abensberg